

# アウグスティヌス『三位一体論』における実体の相互内在の問題 ——中世哲学の視点から——

横田藏人

ペトルス・ロンバルドゥスの『命題集』は、中世神学にとっての「カノン」であつた。一二一〇年代にパリ大学神学部の教科書に公認されて以来、近代初期に至るまで<sup>(1)</sup>、この書物は（マルチン・ルターの揶揄で知られるように）

各地の大学の神学博士課程における、必修教科書だつたからである。その一節に『三位一体論』のテクストをめぐる奇妙な注釈がある。人間の魂の構造に三位なる「神の像」を見て取るアウグスティヌスの構想を論じる箇所である。そこでは古代教父の思想から、本質的な何ものかが失われているように思えるのだ。たしかにそれは瑣末な誤読かもしれない。しかし、中世スコラ哲学の教科書を出発点

にしてアウグスティヌスを読むことで、逆に、古代教父の思想の隠れた特異さを明らかにできるのではないか。これが本論考の企てである。

## 第一章 出発点・ロンバルドゥスのアウグスティヌス解説と問題の提起

「神の像」としての人間という主題を論じる『命題集』第一巻第三区分二部で、ロンバルドゥスは『三位一体論』第一〇巻を典拠に、人間の魂にそなわる「記憶・知解・意志（memoria, intelligentia, voluntas）』という二つのもの

を「神の像」の構成要素として取り上げる。このとき彼は「これら三つのものは三つの本質ではなくひとつの本質である」というアウグスティヌスの言葉を権威ある証拠として引証する。しかし、ロンバルドウスによれば、この言葉は字義どおりに真ではない。なぜなら「れら三つのものは「精神」すなわち「靈的な非質料的な本質」に属する三つの「本性的な固有性または諸力 (naturales proprietates seu vires)」のことを指す名前であり、それらは互いに「ひとつの本質」あるいは「ひとつの実体」ではないからである。それならば、いったいなぜアウグスティヌスは、これらが「ひとつの実体である」と言つたのか<sup>(2)</sup>。ロンバルドウスはひとつのいくぶん奇妙な解釈を与えてくる。

その理由は、これら三つのものは魂あるいは精神のうちに実体的に内在するのであり、偶有性が基体に内在するように内在するのではないからである。偶有性は基体に付加されたり除去されたりしうるのだから。だからこそ、アウグスティヌスは『三位一體論』第九卷〔四章五節〕で次のように言うのだ。「私たちは次のことに注意するよう促される。それら三つのものは実体

的に (substantialiter) 存在し、色が物体のうちにあるように基体に内在するのではない。たとえそれらが相互に関係的に述べられるにしても、しかしそれぞれは自らの実体に実体的に内在するからである」と。このような意味で「れら三つのものは「ひとつの本質」すなわち「ひとつの実体である」と書かれてゐる。下か「ひとつの実体である」と書かれてゐるのである。(下線は引用者による)

問題の核心は、アウグスティヌスが「実体的に (substantialiter)」といふ副詞で何を述べようとしていたのかにあるだろう<sup>(3)</sup>。『命題集』が参照してくる『三位一體論』第九卷四章五節は「精神・知・愛 (mens, notitia, amor)」といふ三つのものについて次のように述べてゐる。

同時に私たちは、もし何らかのしかたで見る」とがであるならば、次のことに注意を向けるよう促される。

【A】これら三つのものは実体的に、あるいは言うなら本質的に、互いに包含しあいながら——見分けられ数えられるものとして——展開されるものとして、魂のうちに存在するのであって、【B】色や形あるいは他の性質や量が物体を基体として物体に内在するよう、魂を基体として魂に内在するのではないのだ。【A】【B】等の記号は引用者による。(以下同様)

ここで【A】と【B】は明らかに対比されている。したがつて、この対比の意味を示せば「実体的に」という副詞の意味がわかるはずだと予想できる。<sup>(4)</sup>

ここで、先に引用した『命題集』のテクストを再び見ると「精神・知・愛」と「記憶・知解・意志」が置きかえられ、原本には見られない加筆がされていることに気づく——「偶有性は付加されたり除去されたりしうる」。

この加筆は、上記の【A】と【B】の対比について『命題集』の著者自身の理解を示していると考えてよい。この理解によれば、魂に「実体的に」内在するようなものとは、魂と「ひとつの本質」ではないけれども魂に「付加されたり除去されたりしない」もののことである。他方、偶有

性は「付加されたり除去されたりしうるもの」として基体に内在する。著者のこのような理解は、恐らくポルピュリオスの『イサゴーゲー』に基づく。実際『イサゴーゲー』第五章における「偶有性」の定義は「基体の消滅を伴わずに付加されたり除去されたりするもの」である<sup>(5)</sup>。さらに、いわゆる「五つの普遍」のひとつ「固有のもの」とは「種」に必ず備わり、それゆえ「種」と置換されるもののことだと説明されている。『命題集』の折衷的解釈はこの説明を踏まえていると思われる。いずれにせよ、こうした読解は『三位一体論』にとつて正しいものだろうか。

## 第二章 『三位一体論』の「偶有性」理解

意外なことに『三位一体論』と『命題集』はよく似た「偶有性」の理解をしている。というのも、『三位一体論』第五卷一章二節ならびに第七卷五章一〇節によれば「偶有性」とは次のようなものだとされるからである。

【1】自存するものの(subsistens)ではなく、基体に内在するものである。

- 〔2〕それ自体において (in se ipso) 存在するのではなく、基体に内在する。
- 〔3〕基体が消滅すれば、消滅する。
- 〔4〕偶有性の「存在」は基体の「存在」とは異なる。例えば、物体の「存在 (esse)」と「白いものであること (candidum esse)」は異なる。つまり、偶有性は基体の「存在のかたち／本質 (essentia)」に属さない。
- 〔5〕基体に自らの「名前」を与える。例えば、物体に内在する白色は「白いもの」という名前を与える。
- 〔6〕「可分的 (separabilia)」と「不可分的 (inseparabilia)」ふたつの種類がある。」  
（で書か「可分」とは「分離される」と (separatio quasi emigrare)」ではなく「変化 (verti atque mutari)」の」とある。例えば「人間の髪の黒色」は可分的偶有性、「カラスの羽の黒色」は不可分な偶有性である。
- 〔7〕「可分的偶有性」は、基体の消滅と独立に生成消滅しうる。

### 第三章 名称付与の理論

それでは、」のような「偶有性」の理解は問題のテクストの意味に直接的な寄与をするだろうか。上記で引用した第九卷四章五節のテクスト【A】と【B】に、直続するテクスト【C】と【D】を加えてみれば答えは明らかだ——否である。

【A】「れら」のものは、実体的に「中略」魂のう

ちに存在するのであり、【B】色や形あるいはその他  
の性質や量が物体を基体として物体に内在するように、  
魂を基体とするものとして魂に内在するわけではない。  
【C】なぜなら、このようなもの「色や形等」はいず  
れも、そこに内在する基体を越えて出る (excedit) こ  
とはないからである。【D】実際、この物体の色や形は、  
他の物体の色や形ではあることはできない。

この【C】と【D】によれば、「精神・知・愛」と色や形な  
どが普通の「偶有性」と異なる点は「基体を越えて出るこ  
とがない」という否定的な特性を持たないことである<sup>(7)</sup>。  
しかるに、この特性は「基体の消滅を伴わずに付加された  
り除去されたりしうる」という『イサゴーゲー』の定義と  
無関係であることは明らかだ。それゆえ『命題集』の解釈  
はふさわしくない。

では、上記の【C】と【D】は私たちに何を伝えようと  
しているのだろう。

前述のとおり「偶有性」とは「基体に内在する」しかた  
でしか存在できないものだった。しかし「基体から離れて  
存在しえないこと」とは、アリストテレスの『カテゴリー』

論』が「基体に内在するもの」つまり「偶有性」を定義  
するためにあげた、まさにその特徴であった<sup>(8)</sup>。恐らく  
アウグスティヌスは『カテゴリー論』の内容を熟知して  
いた<sup>(9)</sup>。すると色や形が「基体を越えて出ることがない」  
と言われたとき、そこでは『カテゴリー論』が述べる偶有  
性の特徴が考慮されている可能性がないだろうか。事実、  
偶有性の基体への依存という観点を手がかりに「精神」の  
存在様態を説明する議論は、アウグスティヌスの初期著作  
において顕著であった。例えば『ソリロキア』(II, xii, 22)  
であり『魂の不死』(x, 17) である<sup>(10)</sup>。これらは「基体か  
ら離れていないこと」とあるいは「基体から離反しないこ  
と」を「偶有性」の特徴とし、それとの対比で精神のあり  
ようを説いているからである。

しかしながら、この観点は『三位一体論』の解釈として  
はふさわしくない。というのも、上記の理由づけ【C】と  
【D】を述べた直後に、次のような【E】と【F】が加えら  
れているからである<sup>(11)</sup>。

【C】このようなもの「色や形等」はいずれも、そこ  
に内在する基体を越えて出ることはない。【D】実際、

この物体の色や形は、他の物体の色や形ではあること

はできない。【E】他方、精神は自己を愛するその愛によつて、自己以外のものをも愛することができる。また精神は自己だけを知るのではなく、自己以外の多くのものをも知ることができる。【F】それゆえ、愛と認識は精神を基体として精神に内在するのではなく、むしろ精神そのものと同じく実体的に存在する。

結論【F】を導く二つの前提【D】と【E】が述べているのが基体への依存性の有無ではないことは明らかだ。むしろ内容として最も自然な解釈はこうである。すなわち「この物体」の色や形はまさに「この物体」のみに属し、同時に「他の物体の色や形ではあることはできない」ということだ<sup>(12)</sup>。つまり、偶有性の例化された個体が「そこに内在する基体を越えて出でて」他の基体に同時に属することはないということである<sup>(13)</sup>。

すると、問題のテクストはそもそも「精神・知・愛」がひとつの中体に対し、どう内在するのかを問題にしているわけではない。むしろ、それら三つのものが複数の基体に対してどうありかたをしうるかということを問題にし

ていることになる。

さらに結論部【F】から明らかのように、論証の結論として言われてゐるのは「知と愛」が「精神」にいかにして何かに内在するのかという「内在」のありかたの区別ではない<sup>(12)</sup>。むしろ、それら三つのものが「同じく実体的に存在する」ものであるという事態である<sup>(13)</sup>。すなわち、ここでアウグステイヌスが「実体的に (substantialiter)」という副詞を用いて語ったことは「精神・知・愛」の二者が、いずれも同じように「実体的に存在すること」つまり「それ自体においてはそれぞれ実体である」ということ、言い換えれば「それ自体において固有の実体をもつ」ということなのである<sup>(14)</sup>。

#### 第四章 「基体を越えて出でる」とはいかなることか・関係による名称付与の理論

しかし、「精神・知・愛」と「色や形」との相異が、同時に複数の基体に属す可能性の有無だったとして、それは結局のところどういうことなのか。その答えのひとつは、偶有性が基体に自らの名前を与えるように、「精神」など

が相互の関係においてある名前を与えるとするアウグスティヌスの理論にあるだらう。この理論は次のようにまとめられることがわかる。

#### A 1 帰属するものからされるものの名称付与

実体である石に、色という偶有性が帰属している場合を考えてほしい。石は実体であり、それ自体において (in se) 「物体」という名前で呼ばれる。しかし、やいに内在する「色 (color)」との関係においては (ad aliquid, relative) 「有色のもの (coloratum)」といふ呼ばれる。一般に、あるものに帰属するものは、その帰属関係のゆえに、帰属されるものへ自らの名前を与える。

これと同じく、精神は実体であり、それ自体においては「精神」という名前で呼ばれる。しかし、それが「知 (scientia)」や「愛 (amor)」の働きを行へるにとどめ、それらに対する関係においては「知るもの (sciens)」や「愛するもの (amans)」といふ名前をも受けとる。

関係性によっておこる名前の受けわたしと、う事態を説明するために、アウグスティヌスは「人間」と「友人」という二つの名前を用いて説明をしている<sup>(19)</sup>。二人の人

間はそれ自体において (in se) はそれぞれ実体であり「人間 (homo)」という名前で呼ばれる。実際、実体としての名前で呼ばれるために他に対する関係性は必要ない。むしろ、実体の本質に関係が含まれることはない<sup>(20)</sup>。しかし、二人は相手に対する友情という関係において (ad aliquid, relative) は、それぞれ「友人 (amicus)」という名前で呼ばれるのである。帰属関係においてもこれと同様である。

#### A 2 帰属されるものからするものの名称付与

逆に、色や形はそれぞれ偶有性として「色」や「形」であるが、ある特定の物体に内在する「」の関係において「ある物体の (alicuius corporis)」といふ属格の限定を形容詞としてとける<sup>(21)</sup>。今度は、先ほどとは反対に、帰属されるものが帰属関係のゆえに、帰属するものに自らの名前を与えるのである。同様にまた「愛」は、それが自体においては実体であるが、ある特定の精神の働きであるにとどめ、そうした関係において「ある愛するもの (alicuius amantis)」といふ形容を受けとる<sup>(22)</sup>。「知」に

## B 1 作用から作用の対象への名称付与

精神と知や愛の間に成り立つ関係はもう一種類ある。自己知や自己愛の場面において、精神は「知るもの」や「愛するもの」と呼ばれるだけではなく、さらに「知られたもの」や「愛されたもの (amata, amabilis)」とも呼ばれる<sup>(22)</sup>。この場合、精神は知や愛の対象だからである。何らかの対象をもつことは、愛や知にとつて本質的な関係性である<sup>(23)</sup>。それゆえ、知や愛が成り立つ際、この関係性は必然的に伴うのである。そして、この関係性によって、作用は自らの対象に自らの名前を与える。

## B 2 「対象から作用へ」というタイプの名称付与

アリストテレスの『カテゴリー論』第七章によれば「他に対して (ad aliquid, πρότι)」言われるような関係的なものはすべて「他のものの (aliorum, ἔτερων)」という属格で表現される<sup>(24)</sup>。アリストテレスによれば、こうした属格によって表現される関係性は「或るもの的位置」や「主人の奴隸」のように帰属関係であったり、「或るもの・感覚」や「或るもの・知識」のように作用と対象の関

係であつたりする。というのも「知識は知識されるもの」 (*γνῶσταιντι γνῶστον*) であり、対象がなければ知識もない。つまり「知識」にとってこの関係性は本質的だからである<sup>(25)</sup>。

『11位一体論』においても同様に<sup>(26)</sup>、作用が対象との関係で属格の形容を受けとるという考えを想定できるだろう。この考えは明示的には語られていないけれども、これを前提することで、私たちは「精神・知・愛」が同時に複数のものに属す可能性について明瞭な理解を得ることができる。

既に見たように、私たちが問題にしてきたテクストにおいて、色や形は「基体を越えて出る」ことができず、この物体の色は同時に他の物体の色ではありえない」と言っていた。つまり、この物体に帰属する色は同時に他の物体に帰属することはできないのだった。他方、知や愛は精神を「越えて出る」ことができるときれていた。つまり「精神は自己」を愛するその愛によって、自己以外のものをも愛することができる」のであり「自己だけを知るのではなく、自己以外の多くのものを知ることができる」のである。つまり「精神の（帰属の属格）」知や愛は、「精神の（対格

的属格)」知や愛であるだけではなく、同時にまた「他の多くのものの(対格的属格)」知や愛でありうるのだと言える。

## 第五章 相互内在

以上のような関係性による説明は、基本的にスコラの論理学者が「外的名称規定 (denominatio extrinseca)」と呼ぶ理論に等しい<sup>(24)</sup>。だが、言葉の上だけの名前の授受の説明にすぎない。もしそうだとしたら、精神の特殊性は説明される」となく、またアウグスティヌスが目指す精神の三一性の構築は「唯名論」的になつてしまふのではなかろうか。

『三位一体論』によれば、知識や愛の対象は「知られたもの」や「愛されたもの」という「名前」を受けとるだけではなく、さらに「知」や「愛」に「内在する」のだとされる。こうした認知的な内在は、特に自己知の場面において顕著に述べられる。例えば「自己を知り、自己を愛する精神は自らの愛と知に内在する」とか<sup>(25)</sup>、「愛する精神は愛に内在し、愛は愛するものの知に内在し、知は認識する

精神に内在する」というようにである<sup>(26)</sup>。ここに単なる述語づけを超えた精神の特殊性がある。

私たちが何かを「知るもの」でありまた「愛するもの」であるとき、こうした知や愛の対象は「知られたもの」や「愛されたもの」としてそこへ到来する。認識されたものは、「愛されたものは「精神の視野のうちに (in conspectu suo)」に内在する<sup>(27)</sup>。精神が自己を知るとき、自己のうちに見いだすのは單なる裸の実体ではなく、何かを「知るものとしての精神」であり、また何かを「愛するものとしての精神」である。精神の自己知や自己愛において精神の「全体」が全体として知や愛に内在する<sup>(28)</sup>。それゆえ、精神が自己を知るとき、知や愛の活動を行い、また知や愛の対象を内包した精神の全体が、知や愛のうちにあることになる。この限りで、精神の働きは自己とという裸の実体の境界を「越えて出る」ことができる。アウグスティヌスの奇妙な言い回しはこのように理解されることができる。

こうした内在関係は、たしかに第九巻のテクストで疑問の余地無く述べられているわけではない。しかし「精神・知・愛」に三一性の構造を当てはめる際に用いられた論理展開の不可欠の前提であると思われる。アウグスティヌス

が第九卷五章で展開する極めて晦渺な論理を読んでみよう。

愛する精神は愛に内在し、愛は愛するものの知に内在し、知は知る精神に内在する。自己を知り、自己を愛する精神は自らの愛と知に内在する。また自己を愛し、自己を知る精神の愛は、精神と自らの知に内在する。また自己を知り、自己を愛する精神の知は、精神と自らの愛に内在する。精神は自己を知るものとして愛し、また自己を愛するものとして知るからである。だから、それぞれのものは他の二つに内在する。また、自己を知り、自己を愛する精神は、自らの知とともに自らの愛に内在し、自らの愛とともに自らの知に内在し、愛と知はともに自らを愛し、自らを知る精神に内在する。だから、他の二つもそれぞれのうちに内在する。

認知における対象の内在という存在のありかたを想定すれば、いじでの推論は——少なくとも形式的には——判明である。推論関係の全体はこうだ。なお「精神・知・愛」をそれ数字の1、2、3で、帰属するもののがれるものへの内在を内在<sup>a</sup>、対象の作用への内在を内在<sup>b</sup>と呼ぶ。

1 知は精神に内在<sup>a</sup>する。  
2 愛は精神に内在<sup>a</sup>する。 3 in 1

3 精神は自己に内在<sup>a</sup>する「知 (scientia)」<sup>c</sup>もして「知るもの (sciens)」へらう名前を受けとる。  
4 精神は自己に内在<sup>a</sup>する「愛 (amor)」によって「愛するもの (amans)」と言われる。

5 精神が知によつて自己を知るとき、精神は知に内在<sup>b</sup>する。  
6 精神が愛によつて自己を愛するとき、精神は愛に内在<sup>b</sup>する。  
7 精神が知によつて「愛するもの」としての自己を知るとき、「愛するもの」としての精神は知に内在<sup>b</sup>する。  
8 精神が愛によつて「知るもの」としての自己を愛するとき、「知るもの」としての精神は愛に内在<sup>b</sup>する。  
(1 & 2) in 3  
(7) から、愛は知に内在<sup>b</sup>する。 3 in 2  
[8] から、知は愛に内在<sup>b</sup>する。 2 in 3

10 9  
[7] から、愛は知に内在<sup>b</sup>する。  
[8] から、知は愛に内在<sup>b</sup>する。

以上から、精神、愛、知のいずれについても次のことが成りたつ。

- 11 [5] と [6] から、精神は他の二つのものに内在する。  
 (1 in 2) & (1 in 3)

- 12 [1] と [10] から、知は他の二つのものに内在する。  
 (2 in 1) & (2 in 3)

- 13 [2] と [9] から、愛は他の二つのものに内在する。  
 (3 in 1) & (3 in 2)

- 14 よって、それぞれのものは他の二つのものに内在する。

以上に加えて、精神・知・愛はそのそれぞれにおいて (*in se ipso*) は「実体」であったのだから、次の条件が加えられる。

15 精神はそれ自体において実体である。よって「それ自体において (*in se ipsum*)」存在する。 1 in 1

16 知はそれ自体において実体である。よって「それ自体において」存在する。 2 in 2

17 愛はそれ自体において実体である。よって「それ自体において」存在する。 3 in 3

あるいは、アウグスティヌスは以上のようないふし式の上で、今度は「精神・知・愛」の相互内在を説いている。

それがそれ自身において存在し、また互いに全部が全部のうちに内在し、それが他の二つのものに内在し、また他の二つのものがそれぞれのうちに存在するとしても、相互に全部は全部のうちに内在する。<sup>(20)</sup>

同じく、この発言を図式化すると次のようになる。

- 19 [5] と [10] と [2] から、全部が全部に内在する。

1 in 2 in 3 in 1 in ...

- 20 [6] と [9] と [1] から、全部が全部に内在する。

1 in 3 in 2 in 1 in ...

しかし、精神に対する知と愛は「完全である」とか等しげ」とされ<sup>(21)</sup>るところ、認知の対象と認知するもの、意

志の対象と意志するものは「自己」の全体である。知の対象が完全に知に内在し、愛の対象が完全に愛に内在するという事態に至つたとき「不思議な仕方で (milo modo)」三者は等しい。<sup>(22)</sup>

21 精神、自己を知る知、自己を愛する愛は、完全であるときには等しいものである。 1 = 2 = 3

こうして精神の三一性——[21]——と相互内在——[19]と[20]——が成り立つ。

## 第六章 結論

以上の考察に基づいて、冒頭の問題に結論を出したい。ロンバルドウスはアウグステイヌスの存在論を、またアウグステイヌスその人の思いを正しく伝達しているだろうか。明らかに否である。既に言及した通り、アウグステイヌスは青年期に『十のカテゴリー』なる書物に熱中し「およそ存在するものはすべて、あの十のカテゴリーのうちにすつかり包含されてしまう」と考へるに至つた。また『カテゴ

リー論』の存在論に「非常に古くからなじんでおり、青年時代の初めからきわめて熱心に勉強し理解し認めてきた」と自白している<sup>(23)</sup>。けれども、本稿で検討してきた『三位一体論』第九巻の存在論は、若き日の思索からほるか遠いところに達している。「精神・知・愛」という三つのものは「基体に内在する」ものではない<sup>(24)</sup>。むしろ、それらは「それ自体において実体」である。にもかかわらず、これら三者は「全体が全体に内在する」ことができる。それ自体が実体でありながら他の実体に内在するような三つのものが「互いに包含しあいながら展開される (inuoluta euoluti)」という事態<sup>(25)</sup>、これが「実体的に」という副詞に込められた意味である。このような存在論は到底まともなアリストテレス主義者に許容できるものではないだろう。『三位一体論』は『カテゴリー論』や『イサゴーゲー』の圏域を超えた存在論を構想しているのである。

いったいなぜ『三位一体論』はこのような存在論を語つたのか。ひとつの答えは、私たちの精神が自己を反省しうることへの驚き、自らが自らの視野のうちに有りうるということへの驚きではなかろうか。精神の生命が三位一体なる神のかたどりでありうるほどにまで「驚くべき仕方

や」あるいは「驚き」。これがローベルト・カスに決定的に欠けていたものである。スコット哲學の「かほん」みたいな解釈は、アウグスティヌスが苦闘の末に到達した『カトリック論』からの離反の道を隠蔽し、逆にそれを『イサコーゲー』の——すなわち『カトリック論』の「入門書」の——図式で解釈しようとする。トクヤナスや他の多くのベロラ学者がこの道を行へてゐる。だが、いへした読解には、「異議申立て」が必要なのではあるまいか。見かけ上瑣末な語彙といふ木の葉に隠された大それた存在論的落差が、中世と古代末期の間に横たわつてゐるだ。

- Brachtendorf, J. 2000. *Die Struktur des menschlichen Geistes nach Augustinus*, Hamburg: Meiner, 2000.
- Brunn, O et al. (ed.), 2005. *Les Catégories' et leur histoire*, Paris: Vrin.
- Caston, V. 2001. "Connecting Traditions: Augustine and the Greeks on Intentionality," in: D. Perler (ed.), *Ancient and Medieval Theories of Intentionality*, Leiden: Brill, pp.23-48.

Courtine, J. F. 1980. "Note complémentaire pour l'histoire du vocabulaire de l'être (les traduction latines d'οὐσία et la compréhension romano-stoïcienne de l'être)," in: P. Aubenque (ed.), *Concepts et Catégories dans la pensée antique*, Paris: Vrin, pp.33-87.

Drecoli, V. H. 2000. "Mens-notitia-amor. Gnadenlehre und Trinitätslehre in *De Trinitate* IX und in *De peccatorum meritis/ De spiritu et littera*," in: J. Brachtendorf (ed.), *Gott und Sein Bild*, Paderborn etc.: Schöningh, pp.137-154.

Ebbesen, S. "Concrete Accidental Terms: Late 13th Century Debates about Problems Relating to Such Terms as 'album,'" in: N. Kretzmann (ed.), *Meaning and Inference in Medieval Philosophy*, Dordrecht: Kluwer, 1988, pp.107-174.

Fredde, M. 2005. "Les Catégories d'Aristote et les Pères de l'Église grecs," in Brunn 2005, pp.135-173.

Hödl, L. 2009. "Die Sentenzen des Petrus Lombardus in der Diskussion seiner Schule," in: G. R. Evans (ed.), *Mediaeval Commentaries on the Sentences of Peter Lombard*, Leiden: Brill, pp.225-40.

Kenny, A. 2005. "Les Catégories chez les Pères de l'Église latins," in: Brunn 2005, pp.121-133.

de Libera, A. 2007. *Archéologie du sujet*, vol.1, *Naissance du sujet*, Paris: Vrin.

-----. "Dénomination et Intentions: Sur quelques doctrines médiévales XIII<sup>e</sup>-XIV<sup>e</sup> siècle de la paronymie et de la connotation," in: S. Ebbesen et al. (eds.), *Medieval Analyses in Language and Cognition*, Kopenhagen: Det Kongelige Danske Videnskabernes Selskab, 1999, pp.355-376.

-----, 2005. 'Onto-théo-logique de Boèce: doctrine des catégories et théorie de la prédication dans le *De Trinitate*,' in: Brunn 2005, pp.175-222.

Mathews, G. B. (ed.) 2002, Augustine, *On the Trinity, Books 8-15*, Cambridge: Cambridge University Press.

Pépin, J. 1954. "Une curieuse déclaration idéaliste du « De Genesi ad Litteram » (XII, 10, 21) de saint Augustin, et ses progrès platoniciennes (« Ennéade » 5, 3, 1-9 et 5, 5, 1-2), in: *Révue d'histoire et de philosophie religieuses*, 34: pp.373-400.

-----, 2000. "Le tout et les parties dans la connaissance de la mens par elle-même (De Trin. X 3,5 – 4,6), in: J. Brachtendorf (ed.), *Gott und Sein Bild*, Paderborn etc.: Schöningh, pp.105-126.

Schmaus, M. 1927. *Die psychologische Trinitätslehre des hl. Augustinus*. Münster: Aschendorff.

水落健治 2009. 「初期トウケイストイズムトコトナベムトノベ——るルウの福音書——」『カルチバーノ』3:1: pp.75-94.

注

(1) Hodl 2009.

(2) ハハド「実体」 $\leftrightarrow$ 「本體」 $\leftrightarrow$ 語はルーベン互換され  
てゐる。

(3) なお「固有性 (proprietas)」あふるは心的能を指す意  
味で「力 (vis)」 $\leftrightarrow$ 用語の使用は「[1]位 1体論」  
には見こだせない。しかし、問題はハレした用語の使用  
され自体にあふるではない。

(4) ハの対比に注意した研究ばかりではなく。Cf. Libera, 2007, p.62, n.3. Brachtendorff 2000, p.130, n.3 りもれど、  
ハヤカベ以来「[1]位 1体論」を扱った主要な研究はハ  
の問題を避けるが、実体と偶有性的の差異を曖昧にして  
ゐる。ハハトハムルトは「志向性」 $\leftrightarrow$ 概念を用ひ  
ハハト本稿の同じ方向の結論に達してゐる (p.132)。近  
年では Dreccol 2000 が問題を指摘してゐる。Caston 2001  
は回りへ「志向性」とふべ概念を用ひての問題に言及  
してゐる。ただし彼が「志向性」 $\leftrightarrow$ 語で意味して  
ゐるは、視覚論における視線の投射説のものである。彼  
はハハトハムルトの投射性がすべての種類の認識においては  
あくまでもうが、ハの前提は疑わしい。

(15) Cf. Boethius, *In Isagogen ed. secundae*, IV, 17, 2

(6) 『ユリアヌス駿讐』 V, xiv, 51 では「アリストテレス」の

「ティアレクティカ」ないし「カテゴリアエ」が参照され、「エチオピア人の黒色」という例が用いられている。これも「イサゴーゲー」第五章に見られる表現。

(7) 色や形等を「偶有性」と呼ぶ」とはV, iv, 5の説明から安

全である。またアウグスティヌスの「カテゴレーマタ」の体系からも正当化される。V.v.6で神の属性を説明する際に与えられた述語の体系は次のとおりである。なお、ギリシア語は *Libera 2005, pp.175-222* による想定、「」は述語づけられる実詞の例である。

[ 1 ] dicitur secundum substantiam: καθε την ουσιαν

(i) *proprie*

・神について…  
〔1〕 実体 「本質」 〔2〕 量

- |                     |                     |     |            |
|---------------------|---------------------|-----|------------|
| 動「創造」               | 〔大いさ〕               | 〔3〕 | 性質—真理—知恵—能 |
| 精神について：「本質」「实体」「生命」 | 〔精神について：「精神」「知」「愛」〕 | ※   |            |
| 特殊な例                |                     |     |            |

(ii) *translateae per similitudines*

・神について… [1] 位置 [2] 状態 [3]

(ο) *ad aliquid, relative*: πρός τινα

・ペルソナについて…「父」「子」「聖靈」

精神について  
「精神」「知」「愛」

【2】 *dicitur secundum accidens: καθε συμβεβηκός* 失われ

うる  
ないし減少されうる  
—可変的なもの—  
か述語

二三の問題

• [二] 當 (magisatio, quantitas) [二] 計

質 (質問) [zit'mun] 面 (面接) [mien'je:t, -] 清  
—「覗窓」 「昭使」 「頃以」 「等 ( ) 訊」

[4] 立置 (situs) [5] 状態 (habitus)

[6] 場所 (locus) [7] 時間 (tempus)

[8] 能動 (opus) [9] 受動 (passio,

mutatio)

iii

ステス』における中期プラトン派のカテゴリー体系 *kōt' wñá / προ<sub>2</sub> ἄλλα* に関係づける解釈を試みている。神 *じゅこ* 「神自体に即して *καθ' εαυτό*」と「他に対しても *πρότι*」へどう区別を置くかは既にナジアンゾスのグレーリオスの『神学講話』29、18に確認できるが、アウグスティヌスとの関係は筆者にはわからぬ。

(8) I, c.2, 1a44 sqq.

(9) Cf. *Confess.*, IV, xiv, 28; *Soliloq.*, II, xii, 22. アウグスティヌスがアリストテレスを直接読んだかどうかは議論の余地がある。Cf. Kenny 2005; Frede 2005.

(10) 初期著作で問題になつてゐるのは「魂」あるいは「精神」の「身体」との関係であるが、以下の問題は「精神や知や愛」と「魂」との関係である。

(11) Mathews 2002, p.28, note.11 が正しく指摘するよ<sup>う</sup>に、アウグスティヌスは個別化された性質 (non-substantial particular)’ のより現代で言ふ「トローピ (trope)」の存在を認めている。

(12) この箇所以後第九巻で「魂」という語は一度も登場しない。また第九巻四章五節は「基体への内在」という論点に関して第一〇巻一〇章一五節と対応するが、後者では「精神を物体または物体の複合やハルモニアであると思ひなす人々」への言及がなされ、いづした人々の見解をし

て次の二説がいづれも否定されている。

第一説・精神の「実体」は物体であり、精神の「知解」は物体の性質であるとする。この場合、精神は自存するが、知解は精神という基体に内在する。

第二説・精神は物体ではなく、物体の複合やハルモニアであるとする説。この場合、精神も知解もいづれも物体を基体として物体に内在する。

- レドある。これはアバ『三一位一体論』における「実体」の用法は複雑である。V, viii, 9-10 やギリシャ語 "οὐσία" やヘbreve; "essentia" が置換され、やがて「ナント語では "essentia" と "substantia" は同じ意味を持つ」と記される。しかし、VII, iv, 9-10 では逆に両者の差異が強調される。すなわち、"substantia" は「語は本来「可変的な複合体」である「物体」」として記され、"essentia" は「語は本来不可変な "esse" をもつて、「神」に対しても記されるべきである。また "substantia" は "persona" である等置され、"una essentia, tres substantia" によって表現が正当だといわれる。しかし V, viii-ix では別の表現は不適切だといわれ、かわりに "una essentia uel substantia, tres personae" による表現が採用される。古典期希腊の語に接する "οὐσία" の翻訳史については Courtine 1980 を見よ。
- (15) IX, v, 5-6.
- (16) VII, i, 2. リキアトコペトルスと共通した考である。Aristot., *Praedic.*, c.7, 8a15-16.
- (17) VII, i, 2.
- (18) IX, ii, 2.
- (19) IX, v, 8.
- (20) IX, ii, 2; ubi nihil amat, nullus est amor.
- (21) c.7, 6a36-37.
- (22) *Praedic.*, c.7, 7a27-31; *Metaphys.*, V, c.15, 1021a29-b3.

- (23) IX, iv, 6 以下 「頭 (caput, κεφαλή)」 と 「頭を持つもの (capitatum, κεφαλωτόν)」 であるが、両例は両者の統一性を示唆する。Cf. *Praedic.*, c.7, 7a16; 8a20-21, 26-27; 8b15. Cf. Brachtendorf 2000, p.133ff.
- (24) Cf. Ebbesen 1988; Libera 1999.
- (25) IX, v, 8.
- (26) Loc. cit.
- (27) IX, vi, 8.
- (28) IX, iv, 7. Cf. *De Genesi ad litt.*, VII, xxi, 28; Pépin 1954 et 2000.
- (29) ハの結論を導く推論 (IX, v, 8) は、途中で "noscens" と "notitia" を等号で結ぶ。ハの等号の解説には隠された別の前提を発見しなければならない。プロティノスの『エヌニアゲス』V, 3, 5 では式「ヌース=ノエイノ=ノエイマ=エネルケイア=ウーシト」を読み込むなりの等号は解釈可能だが、それでは「やぐての牛が黒くなる闇夜」が到来するだけである。難問は、認識の主体である「私 (ego)」が "noscens" なのか "notitia" なのかどうかである。「私」は「ブルンナ」とそれが「所有してくるもの」の関係は『三一位一体論』全体を通じて最後まで

翻訳でもあるからだね。Cf. XV, xxii, 42.

- (30) IX, v, 8.
- (31) IX, iv, 4.

(32) IX, v.8.

(33) Cf. *Confess.*, IV, xiv, 28; *Soliloq.*, II, xii, 22. Cf. 水落 2009.

(34) そもそも感覚世界から得られた『カテゴリー論』の語彙

が超感覚的な世界である知性の領域において空転すると

いう主張は、アウグスティヌスを含めた新プラトン主義

者の公理であった。Cf. *Enneades* VI, 1-3. アウグスティヌ

スが『吾身』で述べるよ<sup>ウ</sup>に、彼はこうした公理を経て

神が物体的なものであるといふ誤謬から解放されたので

あつた。

(35) IX, v. 4. Libera 2007, ch.3 はこれを東方教父の用語を借りて "périchoretique" と呼んでいる。同じことはアウグスティヌスの用語で「実体的交流 (communio consubstantialis)」と言はれる。VI, v.7.